


POWER DELIVERY 3.0
USB-C Output
WALL CHARGER

ENG Instructions for use (original)
 CZ Návod k použití (originál)
 DE Gebrauchsanweisungen (Übersetzung)
 DK Brugsaanvisning (tradition)
 RO Instrucții pentru utilizare (traducere)
 ESP Instrucciones de uso (traducción)
 FI 用語説明 (翻訳)
 SK Navod na použitie (prekľad)
 BG Инструкции за Употреба (превод)
 TR Kullanım talimatları (tercüme)
 SWE Användarinstruktioner (traduction)
 HR Upute za koristenje (prijevod)
 HU Felhasználati kézikönyv (fordítás)
 CN 使用说明 (翻译)
 IT Istruzioni per l'uso. (traduzione)
 تطبيقات الاستخدام (الترجمة)


PRODUCT SUPPORT LINK
<http://axagon.eu/produkty/acu-pd22#supportLinkGoal>

ENG Wall charger
 CZ Nabíječka do sítě
 DE Netzladegerät
 DK Væoplader
 ESP Cargador para sistema
 FIN Seinälaturi
 FR Dispositif de recharge réseau
 GR φορτιστής τούχου
 HR Zidni punjač
 HU Hálózati töltő
 IT Caricabatterie in rete
 NL Oplader
 PL Ładowarka do sieci
 PT Carregador de parede
 RO Încărcător pentru rețea

RU Устройство для зарядки для сети
 SK Nabíjačka do siete
 SWE Väggladare
 BG Мрежово зарядно
 CN 壁式充电器
 TR Duvar şarj cihazı
 ARA شاحن حائط

© 2021 AXAGON
 Výrobce / Manufacturer: RealQ s.r.o. - Železná 5, 619 00 Brno, Czech Republic
 All rights reserved. All text and pictorial materials contained in this document are protected by Copyright Act.
 All marks indicated here are the registered trademarks of their appropriate owners.
 Specifications are subject to change without prior notice.
 Made in CHINA for Axagon.



EN	CZ	DE	DK	ESP	FIN	FR	GR	HU	IT	NL	PL	PT	RO				
SAFETY AND CORRECT HANDLING - Ensure that the output parameters of the adapter match the parameters of the connected device.	BEZPEČNOST A SPRÁVNÉ ZACHÁZENÍ - Ujistěte se, že výstupní parametry adaptéru odpovídají parametrům v napojeném zařízení.	SICHERHEIT UND RICHTIGER HÄNDLERUNG - Stellen Sie sicher, dass die Ausgangsparameter des Adapters mit den Parametern des angeschlossenen Geräts übereinstimmen.	DK	SEGURIDAD Y MANIPULACIÓN CORRECTA - Cerciórese de que los parámetros de salida del adaptador corresponden con los parámetros del equipo conectado.	TURVALLISUUS JA OHKEALAINEN KASITTELY - Varmista, että adapterin ulostuloparametrit ovat samaa määräystä kuin laite, jota se liittyy.	FR	SÉCURITÉ ET MANIEMENT CORRECT - Vérifiez si les paramètres de sortie de l'adaptateur correspondent aux paramètres du dispositif d'alimentation.	GR	SIGURNOTIS I PRAVILNO KORUJANJE - Pripažite za izbrani parametri adaptéra odgovarajući parametri za napajanje.	HU	BIZTONSÁG ÉS KEZELÉS - Győződjön meg röla, hogy az adapter kiadó paramtereinek megfelelnek a tápkábelen belül lévő táplálóparameteireknek.	IT	SECUREZZA E TRATTAMENTO ADEGUATO - Controllare che i parametri di uscita dell'adattatore corrispondano ai parametri del dispositivo di alimentazione.	NL	BEZPIECZENSTWO I PRAWIDŁOWA OBSŁUGA - Upewnij się, że parametry wyjścia adaptera są zgodne z parametrami połączonego urządzenia.	PL	SEGURANÇA E MANUSEJO CORRETO - Assegure-se de que os parâmetros de saída do adaptador correspondam aos parâmetros do dispositivo.
- Only use good quality and unshielded USB cable.	- Používejte pouze kvalitní a neobloženou USB kabely.	- Verwenden Sie nur hochwertige, unbeschädigte USB-Kabel.		- Verwenden Sie die Ausgänge des Ladeadapters nicht miteinander. Es kann zu Beschädigung des Adapters kommen!	- Verbinden Sie die Ausgänge des Ladeadapters nicht miteinander. Es kann zu Beschädigung des Adapters kommen!	- Chráňte adaptér před vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Beskyt adaptrør mod høje temperaturer og mekaniske skader.	- Schützen Sie den Adapter vor hohen Temperaturen und mechanischer Beschädigung.	- Beskyt adaptoren mod høj temperatur og mekanisk skade.	- Protejă adaptărul de temperaturi altă și daune mecanice.	- Károlyi a hőmérsékletekkel szemben.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Do not cross-connect the charging adapter outputs. Adapter damage may occur!	- Ne propojujte výstupy nabíjecího adaptéru. Može dojít k poškozeniu adaptéru!	- Do not connect the charging adapter outputs.		- Verbinden Sie die Ausgänge des Ladeadapters nicht miteinander. Es kann zu Beschädigung des Adapters kommen!	- Verbinden Sie die Ausgänge des Ladeadapters nicht miteinander. Es kann zu Beschädigung des Adapters kommen!	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Beskyt adaptoren mod høje temperaturer og mekaniske skader.	- Schützen Sie den Adapter vor hohen Temperaturen und mechanischer Beschädigung.	- Beskyt adaptoren mod høj temperatur og mekanisk skade.	- Protejă adaptărul de temperaturi altă și daune mecanice.	- Károlyi a hőmérsékletekkel szemben.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Protect the adapter from high temperatures and mechanical damage.	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Adaptér používajte jen v suchém prostredí.		- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Chráňte adaptér pred vysokými teplotami a mechanickým poškozením.	- Protejă adaptărul de temperaturi altă și daune mecanice.	- Károlyi a hőmérsékletekkel szemben.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Use the adapter only in a dry environment.	- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Používajte adaptér až v suchém prostredí.		- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Chráňte adaptér pred vodou, neobloženou mokrými rukami, hrozí úraz elektrickým prúdom!	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Protect it from water, do not use with wet hands, there is a risk of electric shock!	- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Používajte adaptér až v suchém prostredí.		- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Nebezpečíte adaptér až v suchém prostredí.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Do not cover the adapter and allow access to air for sufficient cooling.	- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Používajte adaptér až v suchém prostredí.		- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Neobložte adaptér až v suchém prostredí.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.		- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.	- The adapter may become hot during use, it is normal.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!		- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- If the adapter is damaged, disconnect it IMMEDIATELY and do not use it again!	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Neodisassembly, nezmódifikujte, nepróbalejte odstranenie adaptéra.	- Neodisassembly, nezmódifikujte, nepróbalejte odstranenie adaptéra.		- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Do not disassemble, modify, or attempt to repair the adapter.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- If you do not use the adapter, unplug it.	- Je-li adaptér poškozen, OKAMŽITE jej odpojte a dále nepoužívejte!	- Je-li adaptér poškozen, OKAMŽITE ho odpojte a dále nepoužívejte!		- If you do not use the adapter, unplug it.	- If you do not use the adapter, unplug it.	- If you do not use the adapter, unplug it.	- If you do not use the adapter, unplug it.	- If you do not use the adapter, unplug it.	- If you do not use the adapter, unplug it.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- The adapter is for indoor use only and the mains voltage is 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.		- The adapter is for indoor use only and the mains voltage is 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.	- Der Adapter ist für den indoor use abgestimmt und die Netztension ist 100 - 240V ~.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			
- Do not leave the adapter unattended.	- Neponechávejte adaptér bez dozoru.	- Neponechávejte adaptér bez dozoru.		- Do not leave the adapter unattended.	- Do not leave the adapter unattended.	- Do not leave the adapter unattended.	- Do not leave the adapter unattended.	- Do not leave the adapter unattended.	- Do not leave the adapter unattended.	- Protejă adaptărul de apă, neobloșnit cu mâini umede, riscă de scosă electrică!	- Károlyi a hőszivárgásra.	- Utilizzare soltanto cavi USB di qualità e non danneggiati.	- Utilize cabos de boa qualidade e que não estejam danificados.	- Folosești doar cabluri de calitate și nedorificate.			

ACU-PD22

INPUT
 - AC 100-240V / 50-60 Hz
 - 2-pin EURO plug


PD USB OUTPUT

- USB-C – Female port supports Power Delivery 3.0 – 5V/3A, 9V/2.25A, 12V/1.5A, Quick Charge 3.0 – 3.6-6.5V/3A, 6.5-9V/2A, 9-12V/1.5A charging.
- Standard charging for all devices using 5V and Apple iPhone 5, 6, SE, 7 charging.
- Smart 5V/3A charging, Qualcomm Quick Charge 1.0, USB Battery Charging 1.2, Apple 2.4A (iPad).
- QC – fast charging devices supporting Qualcomm Quick Charge 2.0 and Quick Charge 3.0.
- AFC – fast charging devices supporting Samsung Adaptive Fast Charging.
- FCP – fast charging devices supporting Huawei Fast Charge Protocol.
- PD – fast charging devices supporting Power Delivery 2.0, Power Delivery 3.0.
- PD – fast charging of Apple iPhone 8, 8 Plus, X, XR, XS Max, 11, 11 Pro, 11 Max.
- PD – fast charging (up to 20W) of Apple iPhone 12 and Apple MacBook, MacBook Pro, iPad Pro.

USEFULL TIP:
 DO YOU WANT FAST, ROBUST AND STABLE CHARGING CABLE?
 FOR QUALITY AXAGON USB CABLES CHECK:
<https://www.axagon.eu/produkty/kabely-a-reduke/usb-pasivni>

